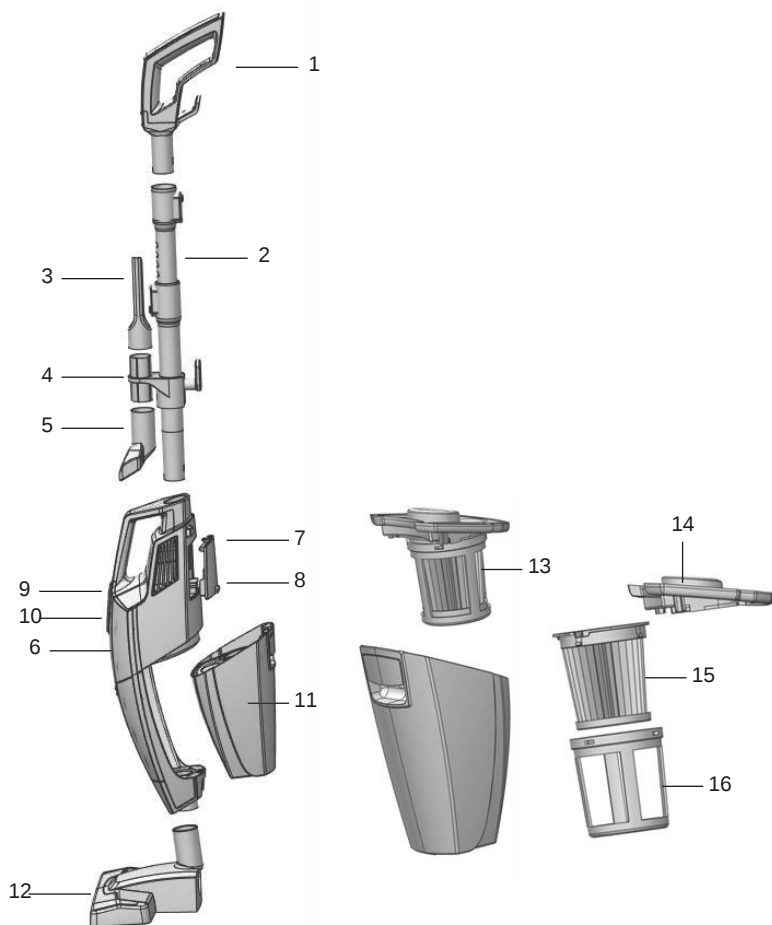




STARKY PRO
Aspirator 2in1



Informații despre acest manual de instrucțiuni	23
Siguranță de exploatare	23
Informații despre acest manual de instrucțiuni	23
Gama de aplicații.....	24
Utilizarea incorectă.....	24
Alimentarea cu electricitate	25
În caz de pericol.....	27
Livrare	27
În caz de defecțiune.....	27
Despachetare	28
Pachetul de piese achiziționate.....	28
Date tehnice	29
Prezentare generală.....	29
Asamblarea aparatului	30
Înainte de a porni.....	31
După aspirare	34
Curățare.....	35
Curățarea filtrelor	36
Sită de pre-filtrare	36
Filtru EPA	36
Filtrul de evacuare a aerului.....	36
Depanare.....	38
Eliminare după sfârșitul perioadei de exploatare.....	39
Transport	39
Garanție.....	40

Vă mulțumim pentru că ați achiziționat aspiratorul vertical FAKIR STARKY PRO 2-în-1. Acest produs a fost proiectat și produs pentru a vă oferi utilizare fără incidente pentru mulți ani.

Informații despre acest manual de instrucțiuni

Scopul prezentului manual de instrucțiuni este de a vă permite utilizarea aparatului într-o manieră sigură, care asigură performanțe optime. Pentru propria siguranță și a celor din jur, consultați cu atenție manualul de instrucțiuni înainte de a utiliza aparatul prima oară. Păstrați acest manual într-un loc sigur pentru consultare ulterioară.

Siguranța de exploatare

Producătorul nu își asumă răspunderea față de orice pagube provocate de utilizarea neconformă cu manualul de instrucțiuni. Dacă aparatul este folosit în orice alt scop decât cele pentru care a fost creat și/sau utilizat incorect și/sau reparat necorespunzător, producătorul nu își asumă răspunderea pentru pagubele provocate.

Informații despre acest manual de utilizare



AVERTISMENT!

Acest simbol este afișat lângă toate instrucțiunile legate de siguranța în exploatare, oriunde există riscul de rănire.



ATENȚIE!

Acest simbol este afișat lângă toate instrucțiunile legate de pericole ce pot rezulta în deteriorarea aparatului.



REȚINEȚI!

Acest simbol evidențiază sfaturi speciale și alte informații utile incluse în acest manual de instrucțiuni.

Acest aparat este conform cu cerințele legii germane pentru siguranța produselor – ProdSG - și cu cerințele legii privind consumul de energie al dispozitivelor pertinente – EVPG – cât și cu cele ale Directivei UE 2004/108/CE privind compatibilitatea electromagnetică, Directivei 2006/95/CE privind tensiunile scăzute, Directivei 2001/95/CE privind siguranța generală a produselor, Directivei „RoHS” 2011/65/UE, Directivei „Ecodesign” 2009/125/CE. Dispozitivul dispune de marca CE pe plăcuța de identificare.

Gama de aplicații

Acest dispozitiv este destinat exclusiv uzului interior. Orice utilizare în alte scopuri decât cele menționate poate deteriora produsul. Produsul poate fi utilizat numai pentru curățarea uscată a dușumelelor și covoarelor, mobilierului tapițat, saltelelor, mobilierului, caloriferelor și perdelelor. Pentru utilizare eficientă și fără incidente a aparatului, filtrele trebuie introduse. Folosiți numai piese de schimb originale Fakir. Orice utilizare neconformă este interzisă.

Utilizarea incorectă

Scenariile de utilizare menționate mai jos, în alte scopuri decât cele intenționate, poate avea ca urmare defectarea sau deteriorarea aparatului sau vătămări corporale:



AVERTISMENT!

Aceste dispozitive pot fi utilizate de către copii cu vârsta peste 8 ani și persoane cu capacități senzoriale, fizice sau mentale reduse sau care nu au experiența și/sau cunoștințele necesare dacă sunt supravegheați sau au fost instruiți cu privire la utilizarea în siguranță și pot înțelege riscurile aferente.

- Copiii nu au voie să se joace cu acest dispozitiv.
- Curățarea și întreținerea nu se pot efectua de către copiii nesupravegheați.
- Nu lăsați ambalajele, foliile și pungile la îndemâna copiilor – risc de asfixiere.

**ATENȚIE!**

- Pericol de scurt-circuit! Nu încercați aspirarea lichidelor.
- Pericol de deteriorare a filtrelor! Nu încercați aspirarea obiectelor ascuțite, cum ar cioburile de sticlă, cuiele etc. De asemenea orice substanțe în stare de uscare, ca de ex. cimentul pot dezafecta filtrele.
- Pericol de avariere a dispozitivului de către intemperii! Nu utilizați sau depozitați dispozitivul afară.
- Pericol de supraîncălzire! NU obturați orificiile de aerisire ale aparatului.

Alimentarea cu energie electrică**ATENȚIE!**

- Utilizarea unei tensiuni necorespunzătoare poate avaria grav aparatul. Utilizați dispozitivul numai dacă tensiunea menționată pe plăcuța de identificare corespunde cu valoarea celei utilizate de locuința dvs.
- Priza trebuie să fie dotată cu siguranță automată de 16 A.
- Utilizați numai cabluri prelungitoare destinate alimentării cu energie a produsului.



AVERTISMENT!
Pericol de electrocutare!

- Nu atingeți priza cu mâinile umede.
- Nu trageți de cablu pentru a-l deconecta de la priză, folosiți ștecherul.
- Cablul nu trebuie îndoit, îndesat, tras peste margini ascuțite, nu îl călcați și nu îl apropiați de surse de căldură.
- Dacă a fost avariat cablul de alimentare, acesta trebuie înlocuit fie de producător, sau de serviciile pentru clienți ale acestuia, fie de persoane care dispun de calificarea necesară, pentru a preveni eventualele pericole.
- Nu utilizați aparatul dacă prezintă urme de deteriorare pe carcasă, dacă suspectați o defecțiune (de ex. după ce dispozitivul a fost scăpat) sau dacă prezintă urme de deteriorare pe cablul de alimentare.
- Nu folosiți niciodată un prelungitor avariat.



AVERTISMENT!

Risc de vătămare în timpul curățirii:

- Nu aspirați hainele, părul, ochii, degetele sau alte părți ale corpului.
- Acest dispozitiv este destinat utilizării exclusive la uscat.
- Acest dispozitiv se va utiliza și depozita numai în interior.
- Nu apropiați capetele periilor și ale tuburilor de ochi și urechi.
- Nu aspirați persoane sau animale cu acest dispozitiv. Producătorul nu este responsabil de eventualele daune provocate de utilizarea neconformă sau reparațiile necorespunzătoare.

**AVERTISMENT!**

Pericol asupra sănătății!

- Acest dispozitiv nu este destinat aspirării prafului toxic.

Risc de incendiu și explozii!

- Nu aspirați tăciuni sau obiecte aprinse, ca de ex. țigarete sau chibrituri.
- Nu utilizați dispozitivul în apropierea substanțelor inflamabile sau explozive.
- Nu aspirați solvenți, gaze sau lichide explozive.

În caz de pericol

**AVERTISMENT!**

În caz de pericol sau urgențe, deconectați imediat aparatul de la priză.

Livrare

Ambalați întotdeauna aparatul în cutia originală sau un recipient captușit pentru a preveni daunele.

În caz de defecțiune

**AVERTISMENT!**

Nu utilizați un aparat defect sau care are cablul de alimentare deteriorat. Există riscul de electrocutare.

Înainte de a contacta serviciul de asistență clienți, verificați dacă puteți remedia problema.

> consultați cap. "Depanare".

**REȚINEȚI!**

Dacă nu puteți remedia problema sau dacă doriți să returnați dispozitivul, apelați serviciul de asistență în avans.

Serviciul de
asistență
01805 325474
14 cenți/minut
din rețeaua fixă a operatorului
german Telekom
Înainte de a apela, vă
rugăm să aveți la
îndemână numărul
articolului și denumirea
modelului/aparatului.
Găsiți toate informațiile
necesare pe plăcuța de
identificare a dispozitivului.

**AVERTISMENT!**

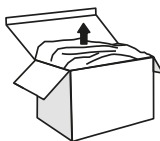
Orice lucrări de întreținere sau reparații trebuie efectuate numai de către personal calificat (de ex. personalul service Fakir). În acest scop, utilizați numai piese de schimb originale Fakir. Dispozitivele ce nu au fost reparate și servitate corespunzător prezintă riscuri pentru utilizatorii lor.

**WARNING!**

Before assembling, always check whether the plug has been disconnected from the socket. For in case of the plug connected to the mains, the appliance might inadvertently be switched on and cause injuries.

**AVERTISMENT!**

Înainte de fiecare utilizare, verificați dispozitivul și cablul de alimentare. Un dispozitiv avariât prezintă riscuri și nu trebuie utilizat.

**Despachetare**

Despachetați produsul și asigurați-vă că ambalajul conține toate componentele (consultați „Pachetul pieselor achiziționate”). Eliminați materialele de ambalare sortate corespunzător cu ajutorul pubelelor special create în acest scop.

Dacă observați deteriorări cauzate de transport, contactați imediat distribuitorul.

**AVERTISMENT!**

Nu utilizați niciodată un dispozitiv defect.

**REȚINEȚI!**

Păstrați ambalajul și materialele de ambalare pentru eventuale transportări ulterioare (mutarea locuinței, servizare etc.).

Pachetul pieselor achiziționate
Aspirator vertical
Duză pentru aspirarea podelei
Duză pentru tapițerie
Duză conectare
Manual de
instrucțiuni

Date tehnice	Starky Pro
Tensiune alim.	220 – 240 V
Putere max. de asp.:	21 kPa
Flux maxim de aer:	31 l/s
Greutate	3,3 kg
Dimensiuni	114-134 x 28 x 15 cm
Capacitate sac colector	1,2 L

Prezentare generală

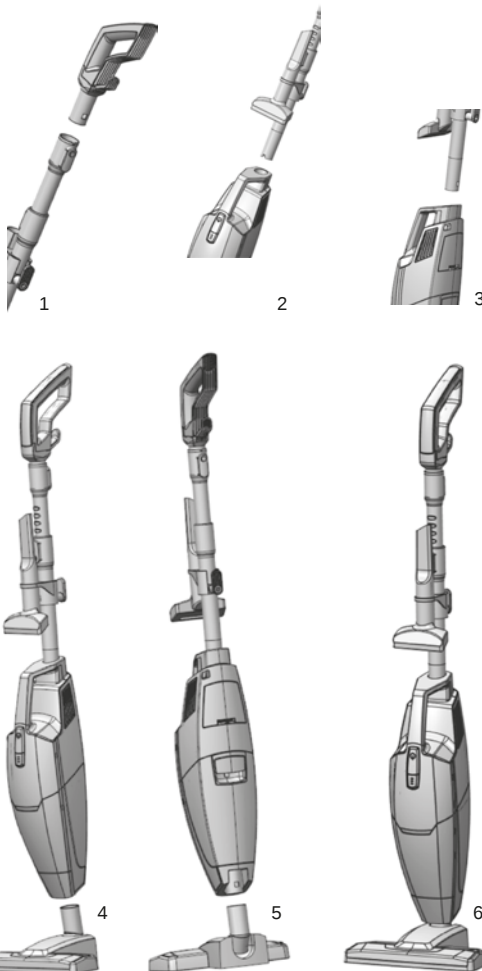
- 1- mâner
- 2- tub telescopic
- 3- duză conectare
- 4- recipient accesorii
- 5- duză pentru tapițerie
- 6- carcasa motorului
- 7- capac filtru
- 8- filtru evacuare aer (fără imag.)
- 9- comutator pornire/oprire
- 10- lumini indicatoare
- 11- recipient praf
- 12- duză pentru podele
- 13- set complet de filtre
- 14- recipient filtre
- 15- filtru EPA
- 16- capac EPA

Fișa tehnică supusă reglementărilor	(EU) No. 665/2013
Marca	Fakir
Model	Starky Pro
Nr. art.:	36 21 003
Clasă eficiență energetică	A
Consum anual de energie (kWh/an*)	27.5
Clasificare curățare covoare	E
Clasificare curățare dușurile	D
Clasificare emisii de praf	D
Nivel zgomot funcționare în dB(A)re 1 pW	79
Consum nominal de energie în W	700

*consum anual indicativ de energie (kWh pe an), bazat pe 50 de proceduri de curățare. Consumul anual de energie depinde de modul în care aparatul este utilizat.

Asamblarea aparatului

1. Atașați mânerul de tubul telescopic până când auziți un sunet de blocare.
2. Introduceți tubul telescopic în orificiul superior al corpului aspiratorului, în timp ce apăsați butonul de pe partea opusă. Asigurați-vă că tunul s-a conectat corespunzător.
3. Atașați duza dorită capătului inferior al ansamblului aspiratorului, rotind-o ușor. **Duza trebuie introdusă complet, prin rotire ușoară.**
4. Puteți ajusta lungimea tubului telescopic după bunul plac. Apăsați în jos plăcuța glisantă a tubului telescopic cu degetul mare.
5. Ajustați tubul de aspirare.
6. Aspiratorul este pregătit pentru utilizare.



Înainte de a începe

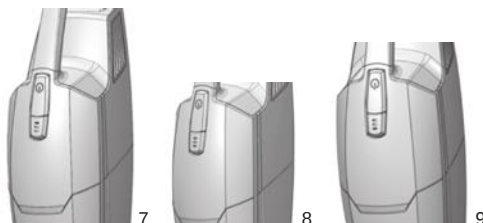


AVERTISMENT!

Înainte de fiecare utilizare, verificați aparatul și cablul de alimentare. Un dispozitiv avariât prezintă riscuri de vătămare și nu trebuie utilizat.

Înainte de utilizare, asigurați-vă că toate filtrele sunt instalate corect și nedeteriorate.

- Conectați ștecherul cablului de alimentare la priză. Pe aparat se va aprinde indicatorul roșu luminos.
- Pentru a porni dispozitivul, apăsați butonul de pornire/oprire o dată, iar acum aspiratorul poate fi folosit. În acest punct, aspiratorul operează la jumătate din capacitate (nivelul 1). LED-ul luminează intermitent, în culoarea galbenă. Dacă aveți nevoie de o putere mai mare de aspirare, apăsați din nou butonul de pornire/oprire (nivelul 2). LED-ul luminează intermitent în culoarea verde. Acum aparatul funcționează la capacitate maximă. Prin apăsarea butonului încă o dată, puteți opri aparatul. Consultați figurile 7, 8 și 9.

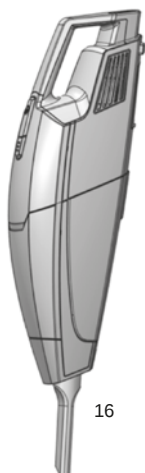
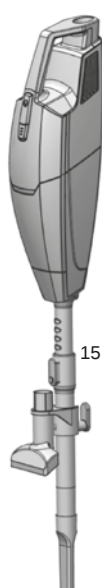
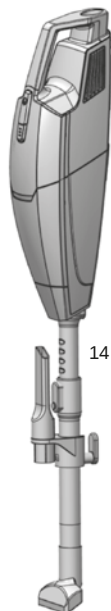
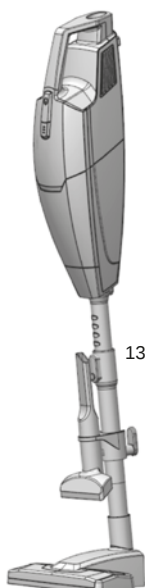
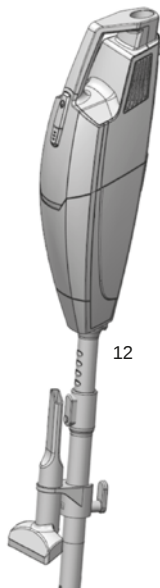
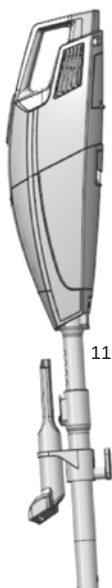
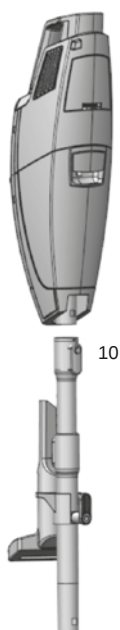


Pentru aspirarea mochetelor, recomandăm nivelul 1. Pentru dușumele se recomandă cel de-al doilea nivel.

Dispozitivul poate fi utilizat în mai multe moduri.

Piesele detașabile pot fi combinate între ele (tub telescopic, mâner, duză pentru pardoseli, duză conectare, duză pentru tapițerii).

1. Tubul telescopic poate fi introdus în orificiul inferior de aspirare al aspiratorului. **Tubul telescopic trebuie introdus complet în orificiul de aspirare, aceasta operație fiind însoțită de un sunet de „click”.** Consultați fig. 10, 11 și 12. Aceasta vă permite aspirarea zonelor greu accesibile. Apoi, după caz, se pot atașa duzele pentru pardoseli, de conectare sau pentru tapițerii. Consultați figurile 13, 14 și 15.
2. În plus, puteți atașa fie duza pentru tapițerii sau cea de conectare și folosi dispozitivul ca un aspirator de mână. Consultați fig. 16 și 17
3. Pentru utilizarea ca aspirator de masă sau pentru aspirarea tapițeriilor, mobilierului etc. îndepărtați tubul telescopic și duza pentru pardoseli și atașați accesoriul dorit. Consultați fig. 18.



După aspirare



AVERTISMENT!

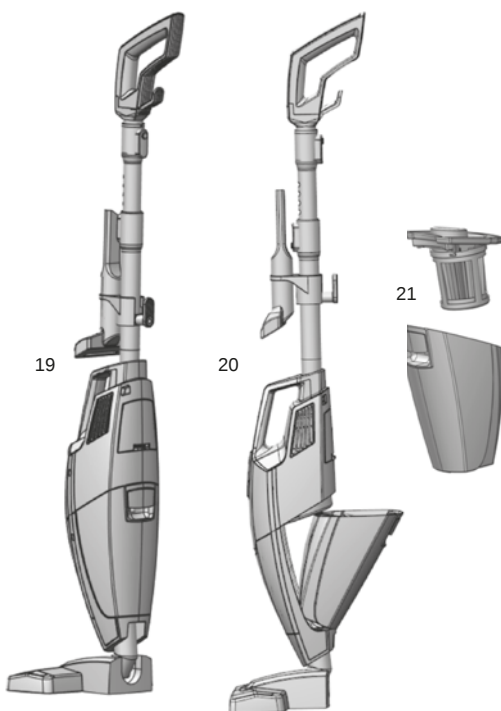
Opriiți alimentarea aspiratorului de la butonul de pornire/oprire și deconectați cablul de alimentare de la priză înainte de a efectua operații de curățare/întreținere. Astfel, eliminați riscul de a porni din greșeală dispozitivul.

Efectuați pașii următori după terminarea aspirării.

Nu lăsați aparatul nesupravegheat.

- Aduceți dispozitivul în poziție verticală.
- Înfășurați cablul de alimentare în jurul suportului pentru cablu aflat pe mâner și pe tubul telescopic.
- Pentru a deschide recipientul pentru praf trageți de butonul de eliberare aflat pe partea opusă a dispozitivului (fig. 19) și scoateți recipientul (fig. 20). Scoateți recipientul filtrului cu filtrul EPA, îndepărtați sita de filtrare de pe recipientul pentru praf (fig. 21) și eliminați conținutul într-un container pentru materiale nereciclabile.
- De asemenea eliminați murdăria atașată de sită în containerul pentru materiale nereciclabile.

- Curățați interiorul recipientului pentru praf cu o lavetă umedă. Apoi, reintroduceți recipientul pentru praf (și filtrele) fixându-l în poziție, până când auziți un sunet de blocare. Recomandăm golirea recipientului pentru praf după fiecare utilizare.



**REȚINEȚI!**

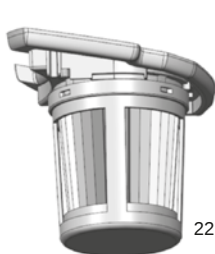
Ciclu de înlocuire: Filtrul EPA o dată la 6 luni, în cazul murdăriei în exces.

**REȚINEȚI!**

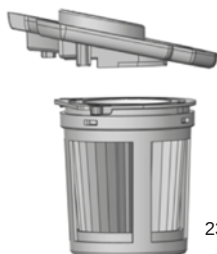
Dacă recipientul pentru praf este plin ori filtrele sau duzele sunt obstrucționate, puterea de aspirare scade considerabil. Se aplică în special în cazul filtrelor EPA. Goliți recipientul pentru praf sau, după caz, fie curățați sau schimbați filtrele obstrucționate sau eliminați blocajul.

Curățare

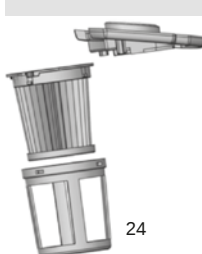
- Curățați aparatul cu o lavetă moale și umedă.
- Dacă este necesar, puteți curăța compartimentul filtrelor, cu o lavetă umedă.
- Nu depozitați aspiratorul la îndemâna copiilor.



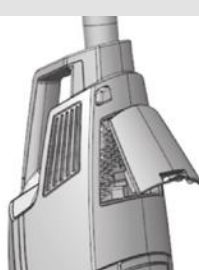
22



23



24



25

**ATENȚIE!**

Nu utilizați detergenți, agenți abrazivi de curățare sau alcool. Aceste substanțe vor deteriora carcasa.

**REȚINEȚI!**

Utilizați numai filtre originale Fakir. Numai așa veți putea menține efectul de filtrare al aspiratorului în condiție excelentă.

**AVERTISMENT!**

Utilizați aparatul numai dacă filtrele sunt montate.

**ATENȚIE!**

Nu plasați dispozitivul în apropierea surselor de căldură și evitați expunerea directă către razele solare. Căldura poate dăuna aspiratorului.

Curățarea filtrelor

Aparatul dispune de un filtru EPA, o sită de pre-filtrare și un filtru pentru aerul evacuat. Cu excepția filtrului EPA, toate celelalte filtre sunt lavabile, recomandările sunt expuse mai jos.

Îndepărtați filtrul de suport (23)

Sita de pre-filtrare

Îndepărtați sita pentru curățare și spălați-o cu apă curentă.

Filtrul EPA

Îndepărtați praful de pe filtrul EPA lovindu-l de marginea coșului de gunoi.

Filtrul pentru aerul evacuat

Filtrul pentru aerul evacuat trebuie curățat odată la 6 luni sau dacă prezintă semne de murdărire excesivă. Pentru a-l îndepărta, deschideți capacul filtrului de aer (25) aflat pe partea opusă a dispozitivului și scoateți filtrul pentru curățare sau înlocuire. De asemenea puteți curăța filtrul sub un jet de apă. Totuși, după mai multe curățări, acesta trebuie schimbat cu unul nou.

Înainte de a reintroduce componentele și filtrele individuale în recipientul pentru praf, asigurați-vă că toate piesele, cât și recipientul în sine sunt complet uscate. Dacă este necesar, uscați filtrele și recipientul folosind o sursă de căldură, de ex. un uscător de păr.

Stimate client, toate produsele noastre sunt supuse unui control temeinic și riguros al calității. Am regreta enorm dacă aparatul nu funcționează corespunzător. Înainte de a contacta serviciul de asistență clienți, vă rugăm să verificați dacă puteți remedia problema.

**AVERTISMENT!**

Opriti alimentarea aspiratorului și scoateți cablul de alimentare din priză înainte de a depana produsul. Astfel, eliminați riscul de a porni accidental dispozitivul.

**REȚINEȚI!**

Dacă aveți nevoie de asistență sau dacă doriți să returnați produsul, contactați serviciul de asistență în avans.

Serviciul de

asistență

01805 325474

14 cenți/minut

din rețeaua fixă a operatorului

german Telekom

Înainte de a apela, vă

rugăm să aveți la

îndemână denumirea

modelului/aparatului,

inclusiv numărul articolului

format din 7 cifre, de ex. 36

21 003 și data fabricației,

de ex. 2015-05 sau

numărul piesei de schimb,

din 7 cifre.

Găsiți toate informațiile necesare

pe plăcuța de identificare a

dispozitivului.

Depanare

Defect	Cauză posibilă	Soluție
Dispozitivul nu funcționează	Dispozitivul nu este conectat la priză sau nu este pornit. Priza nu primește curent. Cablul de alimentare este deteriorat.	Conectați ștecherul dispozitivului la o priză și porniți aparatul. Încercați să porniți aspiratorul vertical după ce l-ați conectat la o altă priză, asigurându-vă că priza furnizează curent. Înlocuiți cablul la serviciul de asistență clienți Fakir.
Aparatul nu aspiră murdărie	Recipientul pentru praf este plin Filtrele sunt murdare. Duzele sunt înfundate. Puterea de aspirare selectată nu este adecvată pentru tipul suprafeței. Duza atașată nu este adecvată pentru suprafața podelei. Comutatorul pentru dușumele/mochete nu este în poziția corectă	Goliți recipientul pentru praf. Curățați sau înlocuiți filtrul în cauză. Îndepărtați blocajul. Ajustați puterea de aspirare conform suprafeței aspirate. Atașați duza corespunzătoare. Ajustați poziția comutatorului conform suprafeței care va fi aspirată.
Aparatul funcționează cu zgomot exagerat.	Particulele aspirate blochează aerisirea.	Îndepărtați particulele

Eliminare după sfârșitul duratei de exploatare



Atunci când dispozitivul a ajuns la sfârșitul duratei de exploatare, mai ales în cazul unei defecțiuni, dezactivați dispozitivul deconectându-l de la sursa de curent, apoi tăiați cablul de alimentare.



Eliminați dispozitivul conform reglementărilor privind protejarea mediului înconjurător din țara dvs. de reședință.

Echipamentele electrice uzate nu trebuie eliminate împreună cu deșeurile menajere. Returnați dispozitivul utilizat la un punct de colectare special.

Ambalajul dispozitivului este fabricat din materiale reciclabile. Sortați materialele de ambalare în mod corespunzător și eliminați-le în containere speciale pentru reciclare.

Pentru sfaturi sau informații cu privire la reciclare, contactați autoritățile locale sau distribuitorul.

Eliminați sacii pentru praf și filtrele uzate împreună cu gunoiul menajer.

Acest dispozitiv corespunde cerințelor Directivei 2012/19/UE – Directiva WEEE -

Transport:

În limita posibilităților, transportați dispozitivul în ambalajul original și/sau într-un ambalaj moale, stabil, pentru a-l proteja de eventualele daune apărute în timpul transportului. Păstrați ambalajul original.

Importator/service:

SC Brands World Distribution srl.

Intr. Porumbilor 2, sector 6, 060848 - Bucuresti

Tel.: 021.4301822, office@brandsworld.ro

FABRICAT IN TURCIA